

Abonnement für Stettin monatlich 50 Pfennige,  
mit Trägerlohn 70 Pfennige, auf der Post vierteljährlich 2 Mark,  
mit Landbr.trägergeld 2 Mark 50 Pfennige.

Interate: Die Aephalene Petzelle 15 Pfennige

Redaktion, Druck und Verlag von H. Grafmann. Erscheinenden nur von 12—1 Uhr.

Stettin, Kirchplatz Nr. 3.

# Stettiner Zeitung.

Abend-Ausgabe.

Montag, den 25. September 1882.

Nr. 447.

## Abonnements-Einladung.

Unsere geehrten Leser, namentlich die auswärtigen, bitten wir, das Abonnement auf unsere Zeitung recht bald erneuern zu wollen, damit ihnen dieselbe ohne Unterbrechung zugeht und wir sogleich die Stärke der Auflage feststellen können. Die reichhaltige Fülle des Materials, welches wir aus den politischen Tagesereignissen, aus den gewöhnlich so interessanten Kammerberichten, aus den lokalen und provinziellen Ergebnissen darbieten, die Schnelligkeit unserer Nachrichten ist so bekannt, daß wir es uns versagen können, zur Empfehlung unserer Zeitung irgend etwas zuzufügen. Wir werden auch fernerhin für ein spannendes und interessantes Feuilleton sorgen.

Der Preis der zweimal täglich erscheinenden **Stettiner Zeitung** beträgt außerhalb auf allen Postanstalten vierteljährlich nur zwei Mark, in Stettin in der Expedition monatlich 50 Pfennige, mit Bringerlohn 70 Pf. Die Redaktion.

## Deutschland.

Berlin, 24. September. Fürst Biemad dürfte nach dem „D. M.-Bl.“ erst um die Weihnachtzeit nach Berlin zurückkehren. Der Rücktritt des Legationsraths Kolhar Bucher aus dem Staatsdienst dürfte im Laufe der nächsten Wochen stattfinden. Die Meldungen über angebliche Bräutungen desselben mit seinem obersten Chef sind jedoch unbegründet. Die Ursache seines Austrittes ist vielmehr in der Strenge des aufstrebenden Dienstes zu suchen.

Um die Person des österreichischen Botschafters in Petersburg, Grafen Wollenstein, ist in der österreichischen und auch in einem Theil der russischen Presse ein förmlicher Kampf entbrannt; allerdings nur insoweit, als die Einen behaupten, Graf Wollenstein, der sich im Augenblick auf Urlaub befindet, werde nicht mehr auf seinen Posten zurückkehren, während die Anderen, und unter diesen befinden sich auch die Wiener Offizialen, unentwegt behaupten, der Botschafter werde auf seinem Posten bleiben. Diese Streitfrage könnte man auf sich berufen lassen, würde dieselbe nicht mit dem bekannten Lemberger Hochverrathprozeß in Zusammenhang gebracht, wodurch die Sache an Interesse gewinnt. Und hat man seiner Zeit aus Petersburg gemeldet, Bobiedonow, der Präsident des heiligen Synod, habe sich entschieden dagegen verwahrt, daß sein Name in der Anklageschrift wider die des Hochverraths beschuldigten Russen vorkomme und daß seine Person in angebliche panslawistische Agitationen in Galizien ungerathen Weise verwickelt werde. Herr Bobiedonow soll, wie uns jetzt eine gelegentliche Korrespondenz aus der russischen Hauptstadt schreibt, dabei nicht stehen geblieben sein, sondern ein Memorandum verfaßt haben, in welchem er gegen die Verwicklung seines Namens und seiner Person mit dem Lemberger Hochverrathprozeß nachdrücklich remonstrirte und welches auch einige verdächtige, aber darum nicht minder scharfe Seitenhiebe auf diejenigen enthielt, die nach seiner Meinung daran schuld waren und die man immer nach seiner Meinung nicht bloß in Galizien, sondern auch und vornehmlich in Wien an hohen Stellen zu suchen hätte. Bobiedonow wußte keinen besseren Weg, um dieses Memorandum zur Kenntniß seiner Adressaten gelangen zu lassen, als es der österreichischen Botschaft in St. Petersburg zu überreichen, und Graf Wollenstein soll in der That so — freundlich gewesen sein, das Schriftstück zu übernehmen und es nach Wien zu senden, wo man davon begreiflicher Weise nicht sehr erbaud war. Diese seltsame „Freundlichkeit“ des Botschafters gegen Herrn Bobiedonow wurde also in Wien minder freundlich aufgefaßt, und sie hätte vielleicht dem Grafen Wollenstein seinen Posten gekostet, wären nicht seine persönlichen Beziehungen zum Grafen Kalnoky von solcher Intimität, daß sie hinreichen, auch einen faux pas zu verdecken und übersehen zu lassen. — Soweit unser russischer Gewährsmann. Daraus würden sich im-

merhin die widersprechenden Meldungen über das Verbleiben oder Gehen des Grafen Wollenstein annähernd erklären lassen. Im Uebrigen ist zu bemerken, daß von den Eingangs erwähnten streitenden Parteien alle Zwei Recht behalten können. Denn es giebt für einen Botschafter und ähnliche Würdenträger auch eine Rückkehr auf den Posten zu dem Zwecke, um — nach kurzer Zeit ein Abberufungsschreiben zu überreichen. (D. M.-Bl.)

Berlin, 24. September. Ein an die Adresse der konservativen Partei gerichteter Artikel der „N. A. Z.“, der, wie es scheint, höheren Ursprungs ist, wird nicht verfehlt, in allen politischen Kreisen gewisse Aufsehn zu erregen. Es wird darin nämlich den Konservativen angedroht, daß die Regierung sie bei den Wahlen ihrem Schicksale preisgeben werde, falls ihre Organe fortfahren sollten, zu versichern, daß die konservative Partei keine Regierungspartei sei und falls die letztere unabhängig von der Regierungspolitik, und neben denselben, die eine königliche Politik sei, ihre eigenen Ziele verfolgen würden. „Wir wissen nicht“, so lautet der Schlusssatz des Artikels, „ob den Herren selbst die Ziele klar sind, denen sie thätiglich zustreben, aber wir wissen so viel, daß eine monarchische Regierung nur die Freunde ihrer Freunde sein kann, wenn sie den Charakter, der durch das Epitheton monarchisch bezeichnet wird, nicht aufgeben will.“ Im konservativen Lager wird diese Auslassung ohne Zweifel sehr verstimmend wirken.

Ein Augenzeuge macht von dem Zerstörungswerk, welches die Ueberschwemmung in dem mehrfach erwähnten Städtchen Bruned angerichtet hat, folgende Schilderung:

„Bruned, vor uns liegend, bot einen entsetzlichen Anblick; die Auen hatte in der Breite eines großen Stromes die Schießflügel ganz überflutet, nur hier und da ragten einige Bestände aus dem Wasser hervor. Die am Wasser gelegenen Häuser, insofern dieselben noch nicht verschwunden waren, boten das Bild der Verwüstung; an vielen Häusern fehlten bereits Mauern oder Mauerbestandtheile, das Innere derselben lag zu Tage, die Dächer hingen gefährdend herab; beim Weitermarsch stützten mehrere Bäume unter dumpfem Lärm und riesige Staubwolken entweichend zusammen und verschwanden in den Fluthen. Als wir uns der Brücke näherten, sahen wir zu unserer Ueberraschung, daß dieselbe mit Wasser besetzt war. Die Auen schloß unmittelbar unter der Brückendecke durch, von Zeit zu Zeit einen Wasserfall über das Gelände stürzend. Der Wachtthabende ließ uns passieren, jedoch mit dem strengen Befehle, den Uebergang ohne jeglichen Aufenthalt zu bewerkstelligen, was wir selbstverständlich gerne und pünktlich befolgten.“ Hinter Bruned war, wie derselbe Berichtsteller weiter schildert, der Bahndörper in einer Strecke von 100 Meter vollständig verschwunden; die Schienen hingen von dem Dämme in's Wasser, tauchten nach kurzer Zeit nochmals auf, um sofort wieder zu verschwinden. — Der offizielle Bericht über Bruned vom 20. d. M. lautet folgendermaßen: Eingestürzt sind 15 große Wohnhäuser, 9 Ställe; 40 Häuser sind verbrannt, aus 50 Häusern mußten die Einwohner ausquartiert werden; in Niederdorf sind 30 bis 35 Häuser zerstört; in Welberg fließt der Wiesbach mitten durchs Dorf; viele Bäche haben eine ganz andere Richtung angenommen.

In einem andern Berichte aus Bruned heißt es: „Es war ein jammervoller Anblick, ein Futterhaus nach dem andern zusammenbrechen zu sehen. Eben war die Ernte, die in diesem Jahre eine sehr gute war, eingebracht worden, man durfte auf einen sorgenlosen Winter hoffen; jetzt ist Alles dahin.“

Außer Bruned hat noch Niederdorf besonders stark gelitten; hier sollen im Ganzen 30 Gebäude eingestürzt sein. Nächstlich so schlimm aber, wenn nicht noch schlimmer hat das Unheil in Oberitalien gewüthet. Hier ist es Verona, welches am meisten zu leiden hatte. Die Etsch hat sämtliche Brücken und Dämme weggerissen und gleicht einem unabsehbaren See. Weitere Einzelheiten zu berichten kann kaum von Werth sein, zumal da aus begreiflicher Uebereinstimmung viele unwahre Nachrichten Verbreitung fanden. Der König Humbert, Prinz Amadeus und der Minister Baccarini besuchten die von der Ueberschwemmung heimgesuchten Gebiete in Verona, Venzia und Padua und beschäftigten namentlich die von der ärmeren Klasse der Bevölkerung bewohnten Stadttheile. Der König spendete aus

eigenen Mitteln zur Unterstützung der von der Noth Betroffenen die ansehnliche Summe von 100 000 Franks und gab damit Anlaß zu weiterer Wohlthätigkeit.

## Ausland.

Agram, 23. September. Auf der Draubrücke bei Esseg ist ein gemischter Zug verunglückt. Die Maschine und ein Lastwagen stürzten in den Fluß und rissen den nächsten Personenwagen mit hinab, in welchem sich Husaren-Uelauer befanden. Es werden gegen 15 Militärpersonen vermißt, an 30 sind verwundet. Von den übrigen Passagieren ist, soweit bekannt, keiner ernstlich verletzt, da die hinteren Wagen, in welchen sich dieselben befanden, auf der Brücke stehen blieben. Als Hauptursache des Unfalls wird der ungewöhnlich hohe Wasserstand der Drau angesehen. Die Brücke besteht aus Holz und ruht auf Holzpfählen.

Wien, 24. September. Ueber den Einsturz der Eisenbahnbrücke über die Drau bei Esseg liegen folgende nähere Mittheilungen vor: Die Brücke war schon lange schadhaft, so daß die Esseg-Regiment dieselbe gänzlich mieden und zu Wagen von und nach der nächsten, jenseits der Drau gelegenen Eisenbahnstation fuhren. Die Züge passirten die Brücke nur langsam und die Fahrt dauerte über eine Viertelstunde. Gestern Vormittag noch hatte eine technische Kommission die Brücke untersucht und dieselbe praktisch befunden. Als unmittelbare Ursache der Katastrophe wird von sachmännlicher Seite angegeben, daß sich in Folge des Hochwassers an der betreffenden Stelle der Brücke eine förmliche Insel von Klößen ansammelte, deren Entfernung nicht energisch genug betrieben wurde; doch stimmen alle aus Esseg vorliegenden Berichte darin überein, daß die Streichbalken und Streichpfähle an den Bruchstellen Spuren von Fäulnis zeigen. Der Verlauf der Katastrophe wird wie folgt geschildert: Als der gemischte Wiener Zug die Draubrücke der Alfeldbahn passirte, stürzte das letzte aus ungarischen Ufer gelegene Joch ein. Dadurch entstand in der Gitterkonstruktion eine 60 Meter lange Oeffnung, durch welche die Lokomotive mit Tender, vier mit Gütern beladene und zwei von Soldaten besetzte Waggons in den hoch angeschwollenen Fluß stürzten. Von den Soldaten — aus einem aus Serajew und Moskar kommenden, 74 Mann starken Uelauer-Transporte der 15. Husaren-Regiments bestehend, wurden 49 gerettet, darunter einer, der einen Rippenbruch erlitt, während 17 mit mehr oder weniger leichten Kontusionen davonkamen; 25 Husaren fanden bei der Katastrophe ihren Tod; außerdem kam ein an der Brücke beschäftigter Zimmermann um. Die Personenwagen des Zuges blieben auf dem Theile der Brücke unverseht zurück, da die Kuppelung riß. Die wenigen intact gebliebenen Passagiere, darunter der Führer des Uelauer-Transportes, kamen bis auf eine Frau, welche eine erhebliche Kontusion erlitt, mit dem bloßen Schrecken davon. Vom Zugpersonal ist Niemand verunglückt. Alle retteten sich durch Schwimmen.

Paris, 23. September. Der deutsche Botschafter Fürst Hohenlohe verläßt heute Abend Paris mit längerem Urlaub, um sich zunächst nach Schillinghof und dann nach Auster zu begeben. Während der Abwesenheit des Fürsten führt der Legationsrath Fetscher v. Thielmann als interimistischer Geschäftsträger die Geschäfte der Botschaft.

Rom, 23. September. (D. M.-Bl.) Die gesamte italienische Presse, ganz wenige Blätter ausgenommen, schweigt die österreichische Kaiserreise nach Triest total tot, als wäre dieselbe ein Ereigniß ohne jegliche Bedeutung. Die Mittheilungen darüber beschränken sich auf die Telegramme der Agentur Stefani. Der Redner, welcher neulich bei der Volksfeier der Einnahme Roms bei der Brücke der Borja Pia die „Tredenta“ leben ließ, war ein Triestiner, Namens Milla. Während des Festzuges wurden Tausende von kleinen Zetteln, von der Größe eines Postempels, mit der Inschrift „Evviva Triest Triest“ unter die Menge geworfen. Die „Gazzetta Veneta“ versichert, daß die vorliegenden Aufzeichnungen wegen Mordmord und nicht wegen Hochverrath von den österreichischen Behörden veranlaßt wurden.

Hier in Rom verlautet mit Bestimmtheit, daß der in Triest verhaftete Oberdank — italienischer Triestiner — wirklich an dem römischen Polytechnikum studirte.

An der österreichischen Grenze, auf italienischem

Gebiet, verhaftete man den Apotheker Giordani, sowie einen Bauern in Buttrio, beide wurden nach Udine abgeliefert.

Die Pariser Depeschen melden, verjagte die französische Regierung der Ernennung des Erzbischofs von Beauvais, Monsignore di Rende, zum Pariser Nuntius ihre Genehmigung.

## Provinzielles.

Stettin, 25. September. In der verfloffenen Woche stieg in der Pfennigspartasse (K-Stable) die Zahl der Einleger von 3040 auf 3061, die der einzelnen Einlagen von 17,353 auf 18,568 M. Die Wocheneinnahme betrug 52 M. 70 Pf., welche in gewohnter Weise bei der städtischen Sparkasse deponirt wurden. Das bei derselben stehende Guthaben der Pfennigspartasse beträgt nunmehr 6824 M. 50 Pf. Die Pfennigspartasse kann jetzt auf eine Thätigkeit von einem Vierteljahr zurückblicken und mit den erreichten Resultaten in jeder Weise zufrieden sein. Wir lassen nachstehend einige uns vom Kuratorium gewordene statistische Angaben folgen. Im Monat Juli wurden 1413 Bücher ausgegeben, darin 6514 Einlagen in Höhe von 2047 Mark gemacht, im August wurden weitere 863 Bücher verabfolgt und 7083 Beträge in Höhe von 2725 M. 40 Pf. eingezahlt und im September 289 neue Bücher ausgegeben und 4971 Einlagen in Höhe von 2052 M. 10 Pf. gemacht. Aus einem Vergleich dieser Monatsübersichten erhellt, daß der September das ungünstigste Ergebnis bietet. Die Erklärung dafür ist in den mancherlei grundlosen Gerüchten über eine Auflösung der Pfennigspartasse zu suchen. Nach einzelnen Beträgen, die während des verfloffenen Quartals gemachten Einlagen wie folgt:

2590	zu	5	Pf.	=	129	M.	50	Pf.
3149	-	10	-	=	314	-	90	-
2835	-	20	-	=	567	-	-	-
1583	-	30	-	=	474	-	90	-
910	-	40	-	=	364	-	-	-
3290	-	50	-	=	1645	-	-	-
840	-	60	-	=	504	-	-	-
711	-	70	-	=	497	-	70	-
665	-	80	-	=	532	-	-	-
1995	-	90	-	=	1795	-	50	-

18,568 Einlagen in Gesamthöhe von 6824 M. 50 Pf.

Die Pfennigspartasse wurde am 5. Juli eröffnet, sie stand also bis inkl. 23. d. 70 Tage zur Benutzung des Publikums. Durchschnittlich wurden danach an jedem Tage mit Fortlassung der Bruchtheile 44 neue Bücher ausgegeben und 265 Einlagen in Höhe von 97 M. 49 Pf. gemacht. Jeder einzelne Einleger hat durchschnittlich in den drei Monaten 6 Mal die Kasse besucht und 2 Mark 22 1/2 Pf. gesparrt. Eine Uebersicht der nach Altersklassen geordneten Sparrer wird das Kuratorium am Schlusse des ersten Geschäftsjahres veröffentlichen. Ende dieser Woche wird es sich herausstellen, wie viele Sparrer der Pfennigspartasse in den Besitz eines städtischen Sparkastensbuchs gelangen.

Obwohl die Experimente von Zauberkindern in Stettin sehr in Mißkredit gekommen sind und die Vorstellungen derselben meist nur vor ihrem Hause stattfanden, ist nach dem ersten Debut des Herrn Arbre zu erwarten, daß dessen Solireen von der alten Regel eine Ausnahme machen werden. Bereits die gestrige Vorstellung desselben hatte sich eines überaus zahlreichen Besuches zu erfreuen und jede einzelne Pötte des reichhaltigen Programms fand den ungetheiltesten Beifall. Die erste Abtheilung, in welcher Herr Arbre Experimente aus der geheimen Magie vorführte, bot nur Neues; in Stettin noch nicht Gezeigtes und einzelne Experimente wirkten geradezu überraschend; wir erwähnen davon besonders die Klopfgelster und dem Kopf des Christen, das räthselhafte Verschwinden der drei Bogelbauer und die Rose von Jericho. Die einzelnen Pötte hatten um so größeren Erfolg, weil der Künstler mit einem eleganten Auftreten einen unterhaltenden humoristischen Vortrag verbindet. Der 2. Abtheilung wurde unter der Bezeichnung „the Waving Nymph“ das hier unter dem Namen „die schlafende Jungfrau“ bekannte Experiment in einer neuen Manier vorgeführt; und trotz dem dasselbe hier in letzter Zeit wiederholt gesehen ist, wurde es doch in Folge der eleganten Ausführung sehr beifällig aufgenommen. Das Gleiche läßt sich von der letzten Abtheilung sagen, welche





